



НИС а.д. Нови Сад / NIS a.d. Novi Sad
Народног фронта 12 / Narodnog fronta 12
СКУПШТИНА АКЦИОНАРА / SHAREHOLDERS ASSEMBLY
Број (No.): 70/IV-3/4
Датум (Date): 25.06.2012

На основу члана 329. став 1. тачка 9) Закона о привредним друштвима (Сл. Гласник РС бр. 36/2011 и 99/2011) и члана 12. тачка 12.8. подтачка 5. Оснивачког акта Друштва за истраживање, производњу, прераду, дистрибуцију и промет нафте и нафтних деривата и истраживање и производњу природног гаса "Нафтна индустрија Србије" а.д. Нови Сад (у даљем тексту: Друштво или НИС а.д. Нови Сад) – пречишћен текст, бр. 70/II-13а од 21.06.2010. године, Скупштина акционара НИС а.д. Нови Сад, на IV редовној седници одржаној дана 25.06.2012. године, донела је следећу

Pursuant to the article 329, paragraph 1, item 9 of the Companies Law (Official Gazette of RS no. 36/2011 and 99/2011) and the article 12, item 12.8, subitem 5 of the Incorporation Act of the Company for Exploration, Production, Refining, Distribution and Trading of Oil and Oil Products and Natural Gas Exploration and Production "Petroleum Industry of Serbia" jsc Novi Sad (hereinafter: Company or NIS jsc Novi Sad) – clarified text no. 70/II-13a dated 21 June 2010, the Shareholders Assembly of NIS jsc Novi Sad, at 4th regular meeting held on 25.06.2012, made the following

ОДЛУКУ

о усвајању Извештаја независног ревизора PricewaterhouseCoopers d.o.o. Београд о извршеној ревизији Консолидованих финансијских извештаја НИС а.д. Нови Сад за годину која се завршила на дан 31. децембра 2011. године

DECISION

on adopting Independent Auditor Report of PricewaterhouseCoopers d.o.o. Belgrade on conducted audit of NIS jsc Novi Sad Consolidated Financial Statements for the year ended as of 31 December, 2011

1. Усваја се Извештај независног ревизора PricewaterhouseCoopers d.o.o. Београд о извршеној ревизији Консолидованих финансијских извештаја НИС а.д. Нови Сад за годину која се завршила на дан 31. децембра 2011. године.
 2. Уз ову Одлуку прилаже се Извештај независног ревизора PricewaterhouseCoopers d.o.o. Београд о извршеној ревизији Консолидованих финансијских извештаја НИС а.д. Нови Сад за годину која се завршила на дан 31. децембра 2011. године и чини њен саставни део.
 3. Ова Одлука ступа на снагу даном доношења.
1. The Independent Auditor Report of PricewaterhouseCoopers d.o.o. Belgrade on the conducted audit of NIS jsc Novi Sad Consolidated Financial Statements for the year ended as of 31 December, 2011 is adopted.
 2. This Decision is enclosed with the Independent Auditor Report of PricewaterhouseCoopers d.o.o. Belgrade on the conducted audit of NIS jsc Novi Sad Consolidated Financial Statements for the year ended as of 31 December, 2011, making its integral part.
 3. This Decision becomes effective as of the date of its making.

4. Ова Одлука биће уписана у Књигу одлука Друштва.

4. This Decision will be registered in the Company's Book of Decisions.

Образложење

Explanation

Скупштина НИС а.д. Нови Сад је размотрила Извештај независног ревизора PricewaterhouseCoopers d.o.o. Београд о извршеној ревизији Консолидованих финансијских извештаја НИС а.д. Нови Сад за годину која се завршила на дан 31. децембра 2011. године, па је у складу са одредбама члана 329. став 1. тачка 8) Закона о привредним друштвима (Сл. Гласник РС бр. 36/2011 и 99/2011) и члана 12. тачка 12.8. подтачка 5. Оснивачког акта НИС а.д. Нови Сад, одлучила као у диспозитиву.

Shareholders Assembly of NIS jsc Novi Sad has considered the Independent Auditor Report of PricewaterhouseCoopers d.o.o. Belgrade on the conducted audit of NIS jsc Novi Sad Consolidated Financial Statements for the year ended as of 31 December, 2011, and in accordance with the provisions of the article 329, paragraph 1, item 8) of the Companies Law (Official Gazette of RS no. 36/2011 and 99/2011) and the article 12, item 12.8, subitem 5 of NIS jsc Novi Sad Incorporation Act, made decision as in the disposition.

Председник Скупштине акционара / Shareholders Assembly President

Петар Шкундрић / Petar Skundric
(потпис и печат) / (signature and stamp)

Доставити:

1. Председнику и члановима Управног одбора НИС а.д. Нови Сад
2. Секретару Друштва НИС а.д. Нови Сад
3. Архиви

To be submitted to:

1. President and members of NIS jsc Novi Sad Board of Directors
2. Secretary of NIS jsc Novi Sad Company
3. Archive